



# ილორი

www.ilori.ge



№ 71 (132) 15 ივნისი 2010 სანჯალხო მოქრატა "სამეგრელოს" ტრანსი 30 თმბრი

**სარგაი კრავლიოვი**  
**ლავრენტი**  
**- ბერიძე**  
მეოცა საუკუნის  
საუკეთესო მენეჯერი



4

**კვლავ ერთად,  
კვლავ  
ერთმანეთის  
იგაფით...**

2

ბაზეთი "ილორი" უკვდება რეზიკას "მსოფლიოს დიდი ფეხბურთელები"



ბაბრიელ  
ბატისტუტა  
ფრანჩესკო (ფრანკო)  
ბარეზი  
ფრანც ბეკენბაუერი

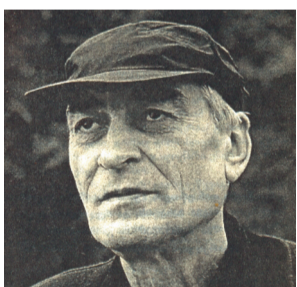
12

**აფუ-დან ჭუთაისში  
მონაბერო ქარო...**

4

**ქუთარია -  
კოლხური  
ვიტოლოგიის გვირი**

7 ომარ ხუხუა, "ფაზისის" აკადემიის ნამდვილი წევრი



მეგრული  
პოეტიკის  
რეფლექტორი  
კოეტი  
ლაშა  
ბახარია

5

**ფანტომის დისკო  
(ანალიტიკური  
დაიჯესტი)**



ქეთი ესართია



11

**თუ არს დიოფიზიტები ხართ და არს  
მონოფიზიტები, მაშინ, აბა ვინა  
ხართ, თქვე უპატრონოებო?**

6 როლანდ ჯალაღანია,

**მეგრულ და ქართულ  
ენებს შორის მურმანის  
(ლეზანდის)  
ეკალივით ამოზრდილ  
ფუტკარაძეს, გვანცველაძეს  
და მათ კმებს!**

10

**უს ნაძირალები,  
მართლა არ არიან  
ქართველები**

ლ.ლეკიაშვილი

3

# კვლავ ერთად, კვლავ ერთმანეთის იმედით...



ბიორბი დიმიტრის ძე შარვაშიძე, მარიამ (მამა) შარვაშიძისა, ალექსანდრე პავლუხი ძე ნიკოლაი და დიმიტრი (დიმა) შარვაშიძე

2008 წელს საქართველოს კულტურის, ძეგლთა დაცვისა და სპორტის სამინისტრომ და გიორგი ჩუბინაშვილის სახელობის ქართული ხელოვნების ისტორიისა და ძეგლთა დაცვის ეკლესიის ერთგულმა ცენტრმა ერთობლივად გამოსცეს პროფესიით ექიმის პაატა შარვაშიძის მიერ ქართულ-აფხაზურ ენებზე შესრულებული ილუსტრირებული "ქართულ-აფხაზური ალბომი". მასში XIX საუკუნის დასაწყისში ქართველებისა და აფხაზების ურთიერთობა აღწერილია. ქართულ-აფხაზური ურთიერთობების ეს პერიოდი დიდი კულტურულ-ისტორიული ეპოქის მნიშვნელოვანი მონაკვეთი იყო, იმ ხანგრძლივი ეპოქისა, რომლის დასაწყისი საუკუნეების სიღრმეში იდებს სათავეს. გთავაზობთ სტატიებს აღნიშნული პერიოდისა.

### ბიორბი დიმიტრის ძე შარვაშიძე-ჩაჩაბა

XIX საუკუნის მეორე ნახევრისა და XX საუკუნის 20-იანი წლების ქართულ-აფხაზურ სულიერ, კულტურულ, სოციალურ თუ

პოლიტიკურ ურთიერთობაში არაერთ აფხაზ მოღვაწეს აქვს სათანადო წვლილი შეტანილი. მაგრამ მათ შორისაც გამოირჩევა შარვაშიძეთა საგვარეულოს კიდევ ერთი თვალსაჩინო წარმომადგენელი, ცნობილი სახელმწიფო და საზოგადო მოღვაწე, გენერალ-ადიუტანტი გიორგი დიმიტრის ძე შარვაშიძე.

გიორგი შარვაშიძე წლების განმავლობაში ჯერ თბილისის გუბერნიის ვიცე-გუბერნატორი (1883-1889 წლებში), ხოლო შემდგომ გუბერნატორი (1889-1897 წლებში) იყო.

იგი "მეტად დიდ როლს თამაშობდა XIX საუკუნის დასასრულის საქართველოს საზოგადოებრივ-კულტურულ ცხოვრებაში. მართალია, მას მეცნიერული შრომები და მხატვრულ-პუბლიცისტური ნაწარმოებები არ დაუტოვებია, მაგრამ სახელმწიფოებრივი და საქველმოქმედო მოღვაწეობით იმდენი სასარგებლო და ერთგული საქმე გააკეთა, რომ იმთავითვე ქართველი მოწინავე ინტელიგენციის დიდი სიმპათია და ხალხის მოჭირნახულე მთამაგის სახელი მოიპოვა" - წერს

პროფესორი ოთარ ჭურდულია თავის წიგნში "შარვაშიძეები".

XIX საუკუნის დასაწყისის აფხაზეთის პოლიტიკური ცხოვრების რეალობამ გიორგის ბაბუა პასან-ბეი შარვაშიძე (1797-1837), აფხაზეთის მთავარ მიხეილ შარვაშიძესთან დაპირისპირა, რადგან მიხეილი სამთავროს რუსეთთან დაახლოების მყარ კურსს აგრძელებდა. თურქული ორიენტაციის პასან-ბეი კი რუსებისადმი არ იყო დიდი სიმპატიით განწყობილი და ამას არც მალავდა. იმის შიშით, რომ მცირეწლოვანი ვაჟი დიდ გავლენიან ბიძას ტახტიდან არ ჩამოეგდო, მთავრის მეუღლემ თამარ დადიანმა ყველა ღონე იხმარა, რათა კავკასიის რუსულ ადმინისტრაციას, მაჰმადის რჯულის მიმდევარი, პასან-ბეი შორეულ ციმბირში გაესახლებინა. გადასახლება რვა წელი გაგრძელდა და შემდგომ, კვლავ თამარ დადიანისავე შუამდგომლობით პასან-ბეი აფხაზეთში დააბრუნეს.

დიდი ცხოვრებისეული გამოცდილების მქონე პასან-ბეი შარვაშიძეს უკვე გადავასებელი ჰქონდა უწინდელი პოლიტიკური შეხედულებები. სამშობლოში დაბრუნებისთანავე მან კავკასიის რუსულ ადმინისტრაციასთან მკაცრო ურთიერთობა დაამყარა. ამასთანავე, შვილი ქრისტიანად მონათლა და დიმიტრი უწოდა.

მიუხედავად მთავართან შერიგებისა, ბიძა-ძმისშვილს შორის უნდობლობა არ გამქრალა. სრულიად მოულოდნელად, საღ-საღამათი პასან-ბეი გარდაიცვალა. როგორც წყაროები მიუთითებენ იგი მოწამლეს და ამაში მთავრის ერთგულ პირებს ადანაშაულებდნენ. საშიში კონკურენტის თავიდან მოშორების შემდეგ მიხეილ შარვაშიძეს ცდა არ დაუკლია ბიძის უმდიდრესი მამულების ხელში ჩასაგდებად, მაგრამ საბოლოო მიზანს ვერ მიაღწია.

პასან-ბეის ვაჟი დიმიტრი ბავშვობიდან, სამეგრელოს ტახტის მემკვიდრე - დავით დადიანთან ერთად, თბილისში მთავარ-მართებელი ბარონ როსტის ოჯახში იზრდებოდა. ემწვივებოდა მათ ერთად განკლეს და სიცოცხლის ბოლომდე მეგობრებად დარჩნენ (დიმიტრი დავითის დახე



ბიორბი დიმიტრის ძე შარვაშიძე-ჩაჩაბა. 1898 წელი

- ალექსანდრაზე (პუპი) იყო დაქორწინებული). ის შემდეგ რუსეთის არმიის ლეიბ-გვარდიის კაზაკთა პოლკში მსახურობდა და პოლკოვნიკის წოდებით, აქტიურ მონაწილეობას ღებულობდა ომერვაშის წინააღმდეგ ბრძოლებში.

ყირიმის ომის დასრულების შემდგომ, დიმიტრის აფხაზეთში გადაწყვიტა დამკვიდრება, მაგრამ ამისათვის უპირველესად მთავართან უნდა მოეგვარებინა ურთიერთობა. გატივალებული მემკვიდრეობა მოწვევრივებს მითხოვდა. შუამდგომლობა მეფისნაცვალმა ალექსანდრე ბარიატინსკიმ, ქუთაისის გენერალ-გუბერნატორმა გიორგი ერისთავმა, აფხაზეთში დამკვიდრებული რუსული ჯარების მთავარსარდალმა მიხეილ ლორის-მელიქოვმა, გენერალმა კაც მარდანიამ და დიმიტრის აღმზრდელმა თლაფს მარშალიმ ითხოვეს. ასეთი ავტორიტეტული პიროვნების თხოვნას მთავარი მიხეილი ვერ უგულვებელყოფდა და მანაც ბიძაშვილს საჯაროდ აღუთქვა მხარდაჭერა. კონფლიქტის მშვიდობიანი დასრულებით დიდხანს არ გაგრძელდებოდა დიმიტრის ტკობა. მასაც მამის ბედი ერგო, რამდენიმე თვეში ის მოწამლეს.

(გაგრძელება შემდეგ ნომერში)

## «США фактически смирились с тем, что Южный Кавказ является сферой влияния России»

интервью с аналитиком по этническим конфликтам и международным связям, зав. кафедрой международных исследований Университета Северной Дакоты Томасом Амброзио:

**- Как вы бы оценили нынешнее состояние отношений между Азербайджаном и США, а также между США и Турцией?**

- Политика администрации Обамы по отношению к этим странам претерпела некоторые изменения в сравнении с администрацией Джорджа Буша. При Буше Азербайджан рассматривался в качестве ключевой страны в стратегии США на Кавказе. Часть администрации Обамы делала акцент на том, что необходимо изменить политику своего предшественника, а поскольку Азербайджан был в числе стран-фаворитов Буша-Чейни, его значение в глазах Обамы практически уменьшилось.

Подобное отношение также объясняется желанием достижения «перезагрузки» в отношениях с Россией, сфокусировавшись на отношениях с ней как на отношениях первостепенной важности. Все это привело к тому, что США фактически признали и смирились с тем, что Южный Кавказ является сферой влияния России.

Что касается Турции, то Обама сделал приоритетом именно Турцию, совершив свой первый зарубежный визит именно в эту страну.

Турция, как светская, современная демократия, рассматривается в качестве

очень важного партнера в свете попыток Барака Обамы наладить более тесные отношения с мусульманским миром.

Предложение о нормализации отношений между Анкарой и Ереваном было частью большого плана, поскольку по мнению администрации Обамы это не только должно было ослабить интенсивность обсуждений вопроса «геноцида», но и положительно сказаться на ситуации на Южном Кавказе.

Однако, как мы знаем, быстрой ратификации протоколов по нормализации не произошло, даже несмотря на давление со стороны США.

В результате, казавшееся реальным успехом внешней политики администрации Обамы, подписание протоколов в октябре 2009-го в привело к кризису, что может подорвать отношения между Вашингтоном и Анкарой.

**- Можно ли сказать, что Кавказ не входит в приоритеты администрации Обамы? Некоторые аналитики считают, что такого рода действия могут привести к потере Вашингтон влияния на Южном Кавказе. Насколько это верно?**

- Абсолютно верно. Необходимо понять образ мышления администрации Обамы, которое является отражением снижения мощи США в международной системе.

Обама хочет избавить США от зарубежных обязательств и установить что-то вроде многополярного мира.

Это приводит к возникновению сфер

влияния, в ряде из которых США будет играть меньшую роль. Например, Южный Кавказ можно считать одним из таких регионов. Кроме того, администрация Обамы главным приоритетом считает внутренние вопросы.

В ближайшее время весь политический капитал и основное внимание будет уделяться именно внутренним вопросам, таким как здравоохранение, последняя попытка теракта в Нью-Йорке, крупному разливу нефти в Мексиканском заливе, а также предстоящим выборам 2010 года.

Эти два фактора (снижение интереса и возможностей повлиять на мир и все большее внимание к внутренним вопросам) влияют на общее ослабление американских интересов за рубежом.

**- В одном из ваших интервью вы отметили, что урегулирование Нагорно-Карабахского конфликта не входит в приоритеты администрации Обамы. Тогда что в этом случае должен делать Азербайджану?**

- Я полагаю, что в данной ситуации Азербайджан вряд ли может сделать что-то, чтобы превратить этот вопрос в приоритетный для США.

Частично это связано с тем, что конфликт является замороженным, как такового серьезного «напряжения», способного притянуть внимание Америки к нему, нет. В то же время, в мире по сей день есть намного более «активные» проблемы.

Не то чтобы, я хотел бы предложить, перейти к активным боевым действиям. Но, тем не менее, учитывая укоренив-

шиеся позиции двух сторон в конфликте, американская политика здесь пассивна.

**- Насколько реалистичен прогресс в урегулировании карабахского конфликта в ближайшее время?**

- На мой взгляд - не реалистичен. Позиции двух сторон взаимно противоположны. Хотя было много разговоров о пересмотренных Мадридских принципах, публичные заявления армян и азербайджанцев показывают, что серьезных продвижений в позициях сторон все еще нет: Ереван продолжает говорить о самоопределении, Баку продолжает настаивать на территориальной целостности. Очень мало, что изменилось со времени заключения соглашения о прекращении огня в середине 1990-х годов.

**- Каких событий следует ожидать на Южном Кавказе в 2010 году?**

- На мой взгляд сближения Армении и Турции скорее всего, не произойдет, и обе страны будут отброшены к отношениям на подобие тех, что мы видели в 90-е годы. Нагорно-Карабахский конфликт также останется замороженным с множеством разговоров о «неизбежном дипломатическом прорыве», но, к большому сожалению, без реального проявления одного.

Из существенных изменений, я бы отметил только вероятную «финляндизацию» Грузии, поскольку она осознает, что ее связи с США переживают упадок, а шансы на вступление в НАТО практически равны нулю.

Эльшан Рустамов









ქუთარია - კოლხური მითოლოგიის გმირი

ხალხი შემთხვევით არაფერს ქნის. თავისი მასწავლებელი ფესვები გააჩნია ყოველ ზღაპარს...

ლექსი პირველად გამოაქვეყნა ცნობილმა ფოლკლორისტმა და ეთნოგრაფმა კალისტრატე სამუშიამ მის მიერვე შედგენილ და გამოცემულ კრებულში "ქართული ხალხური პოეზიის მასალები"...

მეოთხე ვარიანტის (გამოუქვეყნებლის) მოქმედი ახსნა ხუხუა (1852 - 1940 წ.წ. მარტვილის რაიონი, სოფ. კიწია)...

"აკა შარა ქომუნთ, მინდორს მოკო ფიორია, ხასილას ლეკური მოჭკადილი, ქარქაშისუ ხიორია..."

ხოლო ქოუნს ჩქმ მუმას! ასე თო დოპილე! დოპილი დო გუათე!

"აბა, ერთი გზა მომეცი, მინდვრად მინდა ჩამოქოლვა, გვერდზე ხმალი მოჭედილი, ქარქაშს ჩახრილებული..."

ჩემს მიერ წარმოდგენილსა და გამოქვეყნებულ ტექსტებს აქვთ საერთო, მეტნაკლებად დამახასიათებელი ნაწილი და აქვთ განსხვავებულიც...

გამოსულა ხმალ-ხანჯლიანი და დამბინიანი. არც ის უნდა გამოვრიცხოთ, რომ დევგმირის მინდვრად შემოვარდნა ბუქსაც აშლიდა.

"გარა ყამას დეკვირით, ოდგიშია ქუგუ წვანჯი, ართი მორქიათ ვოგვათუქქ, კიჩი ორდას დო გოკონი ჭანჯი..."

ქუთარია, როგორც ვხედავთ, გვარწმუნებს, რომ მტერი ჩვეულებრივი კაცი როდია...

"ნანა მუ თოღე ელარზანც! დუს გიორთუ ბოხოხია! ვაი, სქანიშენი, ქუთარია! მუს გოხვარუ ბოხოხია..."

"ვადომტენს და ობჭკუმას, ხოლო ქო, უნს ჩქმი მუმას! გიგაშკვი დო დუდი მბცაღი, ხისხირი მეურსუ დვარია..."

ყველაფერი ნათელია. ქუთარია ბოროტეული მოსპო, მაგრამ მოკლა არა დამბანით, რომლითაც უფრო იყო მოსალოდნელი...

ომარ ხუხუა, "ვახისის" აკადემიის ნამდვილი წევრი











# ფასტოსის დისკო (ანალიტიკური დაიჯესტი)

ამ სტატიის ავტორმა ქეთი ესართიამ ოქროს მედალზე დაამთავრა საშუალო სკოლა ზუგდიდის რაიონში, სოფელ ანაკლიაში და ახლა წარმატებით აგრძელებს სწავლას საქართველოს ერთ-ერთ უმაღლეს სასწავლებელში. იგი დაინტერესდა ცნობილი ქართველი პროფესორის გია კვაშილაგას მიერ "ფესტოსის დისკოს" დამწერლობის ამოხსნის საიდუმლოებით, შექმნა აღნიშნული სტატია და წარუდგინა იგი სტუდენტთა სამეცნიერო კონფერენციას, სადაც გაიმარჯვა კიდევ. ჩვენ მკითხველებს ვთავაზობთ ნიჭიერი გოგონას წერილს "ფესტოსის დისკოს" თაობაზე.

საქართველოს ისტორიული ფესვები უძველეს დროშია გადგმული და ათასწლეულებს ითვლის. საქართველოს ტერიტორიაზე ადამიანი ძველი ქვის ხანის დასაწყისიდან დასახლებული იყო, თუმცა საერთო ქართველური ენობრივი სისტემისა და ეთნოსის ჩამოყალიბება მოგვიანებით, დაახლოებით ძვ. წ. V ათასწლეულის ბოლოდან დაიწყო. უნიკური ერთობის შექმნის ძირითადი პირობა: საერთო ტერიტორია და საერთო ენა ქართველ ტომებს ამ პერიოდისთვის უკვე გააჩნდათ. ძვ.წ. II ათასწლეულის დასაწყისისათვის კი ძველი კოლხეთის ტერიტორიაზე უკვე არსებობდა კოლხური დამწერლობა. ამას დასტურებს დაახლოებით 100 წლის წინ, 1908 წლის 3 ივლისს, იტალიელი არქეოლოგის ლუიჯი პერინეს მიერ საბერძნეთის კუნძულ კრეტაზე აღმოჩენილი თიხის დისკო, რომლის ასაკი დაახლოებით 4000 წელია. იგი აღმოჩენილი იქნა ქალაქ ფესტოსში. ამიტომაც "ფესტოსის დისკოს" უწოდებენ. "ფესტოსის დისკო" 100 წლის განმავლობაში ინახებოდა ლონდონის ენათმეცნიერების მუზეუმში, თუმცა მსოფლიოში აღიარებულმა მეცნიერებმა ამ ხნის მანძილზე მისი წაკითხვა ვერ შეძლეს. დისკოზე ნაწერის გაშიფვრა ქართველმა მეცნიერმა, მათემატიკოსმა გია კვაშილაგამ მოახერხა. იგი 17 წლის მანძილზე დაუღალავად მუშაობდა ამ თემაზე. შეისწავლა ტექსტის გაშიფვრისათვის შესაძლო გამოსადეგი ყველა

დამწერლობითი სისტემა, გაეცნო სათანადო ლიტერატურას და შექმნა უნიკალური ალგორითმი, რომლითაც მოახერხა კუნძულ კრეტაზე აღმოჩენილი "ფესტოსის დისკოს" საიდუმლოების ამოხსნა. საუბარია არა მხოლოდ თიხის გამომწვარ ფილაზე გადატანილი კოლხური პიმნის წაკითხვაზე, არამედ იმაზე, რომ ბატონმა გია კვაშილაგამ შეიმუშავა პროტოქართული ნაწერების წაკითხვის ალგორითმი, რაც შესაძლებლობას მისცემს მეცნიერებს, ნათელი მოჰფინონ სხვა უამრავი ტექსტის საიდუმლოებას.

"ფესტოსის დისკოს" ორივე მხარეს ოქროს ყალიბით (დამწერლობით) ამოტვიფრულია 244 ნახატ-ნიშანი და 61 სიტყვა-კომპოზიტი. სულ 45 ერთმანეთისგან განსხვავებული ნიშანი, რომლებიც შეადგენენ დისკოზე ნაწერს.

ფირფიტაზე "დაბეჭდილი" ტექსტი ცენტრიდან პერიფერიისკენ სპირალურად იკითხება. მატრიცა ბრუნავს და შესაბამისად, ერთი და იგივე ნიშანი სხვადასხვა პოზიციაში გვხვდება, მბრუნავი ნიშნები მარჯვენა მხარეს ორმარცვლიანი (სილაბური) ლოგოგრამებია და მათი წყობა მარცხნივ მოცემული ნიშნების საპირისპიროა. ზედა და ქვედა ნიშნების სპეციალური ფონეტიკური და სემანტიკური მნიშვნელობა აქვს. გია კვაშილაგამ შეძლო ამ ნახატ-ნიშნების მორფოლოგიური ღირებულების მარცვლოვანი წაკითხვა და შეაჯამა დისკოს ორივე მხარის შინაარსი. მან მსოფლიოში პირველი ბეჭდვითი დოკუმენტის – ფესტოსის დისკოს ნახატ-ნიშნების ფონეტიკური გაშიფვრის დროს ისინი შეა-

ღარა სხვადასხვა დამწერლობის ნიშნებს (მაგალითად, ეგვიპტურ და ხეთურ-ლევიურ იეროგლიფებს, პროტო-სინაიტურ კონსონანტურ გრაფემებს, E-ხაზოვანი /მიკენურ-ბერძნული და მონათესავე C-ხაზოვანი/კვიპროსული დამწერლობების სილაბოგრაფემებს) და მათ ფონეტიკურ მახასიათებლებს. ასე რომ, კვლევის მეთოდები, რომლითაც მკვლევარმა მიაღწია დისკოზე ამოტვიფრულ ნახატ-ნიშნთა ამტკველეუბას კოლხურ ენაზე, მსოფლიო სტანდარტებს შეესაბამება და ლინგვისტური, პალეოგრაფიული და არქეოლოგიური მასალებითაა დადასტურებული.

გია კვაშილაგას აზრით, "ფესტოსის დისკოზე" კოლხური ოქროდამწერლობით ამოტვიფრული ტექსტი წარმოადგენს საგალობელს "ნენანას", რომელიც "აია-ნეშკარის" მფარველ, პელაზგურ-კოლხური ნაყოფიერების დიდ დედალეთაბა ნანას (ანუ რვა-კიბელა-იდეს) სიბილას ეძღვნება.

როგორც რელიგიის ისტორიიდან არის ცნობილი, მოგვიანებით, ქრისტიანულ ეპოქაში, ათონის წმინდა მთაზე, ივერონის მონასტრის ბერები "ნენანას" უგალობდნენ, ვითარცა ღვთისმშობელს...

ქართველი მეცნიერი ამტკიცებს, რომ ეს გახლავთ ოთხი ათასი წლის წინანდელი, მსოფლიოში პირველი ბეჭდვითი რელიგიურ-ლიტერატურული დოკუმენტი, რომელიც ქართველურ, კერძოდ, კოლხურ ენაზე შექმნილი. ბატონმა გია კვაშილაგამ ფესტოსის დისკო ამგვარად გაშიფრა:

**I მხარე**  
აია-ჭაბუენო, განწმენდილნო, დაფარულო ტაძრის,  
აია-ჭაბუენო, სადარნო, განწმენდილნო დედის ტაძრის,  
დაფარეთ თადი განღვთიურებულნო!  
სიცოცხლის ძაღნო, წინმაგაღნო კორიბანტნო,  
ქვეყნის სიმტკიცენო  
ჰქმენთ დაფარული ტაძარი  
ქვეყნის სიმტკიცენო, მარადმაგაღნო კორიბანტნო,  
გარდაქმენით აიას სიცოცხლე ყველანაირად.  
შუადღის მთვარით განათებულნო,  
დედის ქვეყანა მუდამ დაფარეთო,  
დაასხით ხელნი, ბრუნვა-ფარვა სხივოსანო მფარავნო...  
ოჯახის ფუძის, ჯიშის სვლა-ბრუნვის განწმენდელნო.

**II მხარე:**  
ოჯახის წყაროვ, სულო მშობელო,  
მოდგმის ნენანავ, ააყვავე ხუთი შტო მშვენი,  
ჯიშის სიწმინდით, ახლით ნირშემოსილი.  
ერთო ძლიერო შტოვ,  
ოჯახის წმიდავ, ძლიერო,  
თავური ხუთი შტოსა,  
მფარველსხივოსანო ნანადმერთო,  
წინამძღოლო,  
ხანგრძლივ ჰყავ დედის ტაძარი სპილენძისა.  
მაყვავებელო თარხონო,  
ნათელო ჰეფესტოვ,  
მდნობელო, წინამძღოლო, განმწმენდელსხივოსანო,  
დაფარე მისი მოგიზგიზე სასახლე, –  
ჩვენო მჭედელო, ახლითმოსილო მთვარისნაირო.

(განმარტებისათვის – კორიბანტი მფარველ ანგელოზს ნიშნავს, ნანადმერთი – დედადმერთს, თარხონი – ჭეკა-ქუხილის ღმერთს, ჰეფესტო – ოსტატ ღვთაებას).  
გია კვაშილაგა "ფესტოსის დისკოს" წაკითხვისას დაეყრდნო ქართველი მეცნიერების მიერ პროტოქართველური (კოლხური) ენის აღდგენის შედეგად მიღებულ ლინგვისტურ მასალებს და დაასკვნა, რომ ეს მასალა "ფესტოსის დისკოს" წარწერის ადეკვატურია. ამგვარად, ქართველმა მეცნიერმა დისკოზე დაბეჭდილი ტექსტის წაკითხვით მიაგნო ოთხი ათასი წლის წინანდელ პროტოქართველურ, ძველკოლხურ ენას, რომლის

დღევანდელ გაგრძელებად უნდა ჩაითვალოს საქართველოსა და თურქეთის რეგიონებში – სამეგრელოსა და ლაზეთში შემონახული მეგრული და ლაზური ენა, ტექსტი თარიღდება იმ პერიოდით, როდესაც ჯერ არ არის მომხდარი საერთოქართველური დაშლა ერთი მხრივ, მეგრულ-ჭანურ, ხოლო მეორე მხრივ, ქართულ განშტოებებად (ძვ.წ. II ათასწლეული).

ფესტოსის დისკო პირველი "დაბეჭდილი" ნაწერია, რადგან მსოფლიოში პირველი ნიმუშია, რომელიც ტოპოგრაფიულ ელემენტებს შეიცავს. ბერძენი პროფესორი ტასოს კაფანდარისი მას პირველ კომპაქტდისკს ადარებს, ფესტოსის დისკოც ხომ სწორედ ინფორმაციის შენახვის მიზნით შეიქმნა და დღემდე არაჩვეულებრივად ასრულებს ამ მისიას – უკვე 37 საუკუნეა, რაც მასზე დატანილ ინფორმაციას ინახავს.

ტასოს კაფანდარისი ფესტოსის დისკოსადმი მიძღვნილ პუბლიკაციაში წერს:

"ზოგიერთი ფესტოსის დისკოს მინოსამდე პერიოდში ეგეოსზე გაბატონებულ ხალხის დამწერლობად მიიჩნევენ. ყურადღება მივაქციე იმ ენებს შორის იდენტურობას, რომლებიც დროდადრო დისკოს დამწერლობას იჩემებენ და გამახსენდა ზღვაზე მინოსების ბატონობის მასშტაბები. ვითომ, ნაკლებ სავარაუდოა, ამ ძველ ენას არსობრივი ზეგავლენა მოეხდინა იმ რეგიონის ენების ჩამოყალიბებაზე?"

ჩემი ჰიპოთეზა გააძლიერა აიზენბერგის კონფერენციაზე ქართველი გია კვაშილაგას მოხსენების წაკითხვამ. ათწლეულების წინ ავსტრიელი პროფესორი პერბერტ ძებიშის მოსაზრებებზე დაყრდნობით "პელაზგური ენებისა" და მათი კავშირის შესახებ თანამედროვე ქართულთან, მან თავისი კომპიუტერი გამოიყენა -ხაზოვანი დამწერლობისა და ძველი კოლხურის შედარებით ანალიზისათვის. კვაშილაგამ დაასკვნა, რომ არა მხოლოდ ტექსტია კოლხური, არამედ ის კრეტაზე ჩამოიტანეს კოლხების ქურუმებმა – კორიბანტებმა... ამ ენაზე მეტყველებდა მინოსის მეუღლე პასიფაე, რომელიც კოლხეთიდან იყო, ისევე, როგორც კოლხეთის მეფე – აიეტი, მისი ქალ-



იშვილი – მედეა და – ჯადოქარი კირკა.

"ფესტოსის დისკოზე" ამოტვიფრული ნახატ-ნიშნები ასევე ვრცელდება უძველეს არქეოლოგიურ ნიმუშებზე: არქაოლოგის ცულზე, მალისის ქვის ბლოკზე, ფესტოსის ლარნაკზე, გარდა ამისა, დისკოზე გამოხატული მრავალი ნიშანი შემდეგაც, ჩვენს წელთაღრიცხვის ქართულ ძეგლებზე არაერთხელ გვხვდება. მაგალითად, როზეტი, რომელსაც ჩვენს ენაზე "აია" ჰქვია (იგივე "ვარდული"). სულხან-საბას ლექსიკონში მითითებულია, რომ სადაც ეს ნიშანია, მზე იგულისხმება. "აია" გამოსახულია ქურუმების წმინდა ვიორგის ტაძარზე, გვხვდება ღვთისმშობლის ხატზე და ეს ყველაფერი ღვთისმშობლის სიმბოლოა. "ფესტოსის დისკოზე" ერთადაა გამოხატული "აია"- "ვარდული" და მტრული. მსგავსი ნიშნის ზუსტი ასლი არის ასახული XI საუკუნის ონის ეკლესიის ორნამენტზეც. "ფესტოსის დისკოს" შრომანი სოცოცხლის სიმბოლოა, ის ხშირად გვხვდება ბოლნისის ტაძრის ჯვრებზე.

და ბოლოს, ჩვეულებრივი ადამიანებისთვის "ფესტოსის დისკო" არის უბრალოდ თიხის ფირფიტა 16-სანტიმეტრიანი დიამეტრით, რომელიც აშუამდ ირაკლიონის მუზეუმში ინახება, მაგრამ ეს არის არქეოლოგიური ნიმუში, უძველესი ისტორიული წყარო, რომელიც ადასტურებს, რომ ოთხი ათასი წლის წინ ძველი კოლხეთი მაღალი დონის ცივილიზებული სახელმწიფო იყო საკუთარი ენითა და დამწერლობით, რელიგიური წარმოდგენებითა და კულტურით შემკული.

მეტივესან უსართია  
გამოყენებული მასალა:  
გაზეთი "ილორი" №15, №22, №30;  
www.Minervamagazine.com - Phaistos-Disk



ბაზეთი "ილორი" უძღვება რუმბიას "მსოფლიოს დიდი ფეხბურთელები"

მსოფლიოს დიდი ფეხბურთელები

მას შემდეგ, რაც მე-19 საუკუნეში ინგლისელებმა აღადგინეს სპორტის უძველესი სახეობა, მსოფლიოს ყველა ქვეყანაში იბადებოდნენ დიდი ფეხბურთელები, რომლებიც ქმნიდნენ მთელ ეპოქას და მათი მიღწევები...

ფრანსუა (ფრანკო) ბარეზი დაიბადა 1960 წლის 8 მაისს, იტალიაში. თამაშობდა კლუბ "მილანში". ფრანკო ბარეზი, შეიძლება ითქვას, რომ იტალიის ერთ-ერთი უდიდესი ფეხბურთელი იყო. იგი სიემპაზიის ასაკიდანვე ჯიუტად მიიწვედა დიდი ფეხბურთისაკენ და თანდათან აუშვლებს თავს თამაშის კლასს. 70-იანი წლების დასასრულს მან უკვე იტალიის ერთ-ერთ ავტორიტეტულ საფეხბურთო კლუბ "მილანში" დაამკვიდრა ადგილი შემტევ ნახევარმცველად. დიდ ხანს ელოდა ბარეზი იტალიის საფეხბურთო ნაკრების შემადგენლობაში მიწვევას, რასაც 1987 წელს მიადგინა კიდევ. ამ დროისათვის უკვე ბარეზი "მილანის" ხერხემალი და შეუცვლელი ფეხბურთელი გახლდათ, რომელსაც მაშინ წვრთნიდა სახელგანთქმული არიგო ხაკი.

რეთ ამერიკის 1991 წლის ჩემპიონატში, რისი წყალობითაც არგენტინის ნაკრებმა ამ ჩემპიონატში გაიმარჯვა. ამავე დროს, ბატისტუტა სამხრეთ ამერიკის ჩემპიონატის ბომბარდირი გახდა, რაც მისი იტალიაში მიწვევის მიზეზად იქცა. მისი გულისათვის "ფიორენტინა" უარი განაცხადა მეორე არგენტინელი ფეხბურთელის დიეგო ლატორეს შესყიდვაზე. ამის მიზეზი გახლდათ ის დიდი შთაბეჭდილება, რომელიც თავისი განუყოფელი თამაშის წყალობით მოახდინა ბატისტუტამ გულშემატკივრებსა და ფეხბურთის სპეციალისტებს. ფლორენციაში ბატისტუტას მეტსახელად გულშემატკივრებმა ბატისტოლი დაარქვეს მისი ეფექტურად თამაშისა და გოლების ხშირად გატანის გამო. მის მიმართ სიყვარული განსაკუთრებით მაშინ გაიზარდა, როცა ბატისტუტამ 1992 წელს "ფიორენტინა" არ დასტოვა მას შემდეგაც კი, როცა გუნდმა უმაღლესი ლიგა დასტოვა. სწორედ ბატისტუტას მიერ გატანილი გოლების წყალობით დაბრუნდა მკომდეკო სეზონში გუნდი უმაღლეს ლიგაში, 200 წელს კი ბატისტუტამ "რომას" შემადგენლობაში გადაინაცვლა და პირველივე წელს 20 გოლი გაიტანა იტალიის ეროვნული ჩემპიონატის მატჩებში, რაც საუკეთესო შედეგი გახლდათ.



ლისათვის. შთამბეჭდავია ბეკენბაუერის მიერ მიღწეული წარმატებები: - 1974 წლის მსოფლიო ჩემპიონი; - 1966 წლის მსოფლიო ჩემპიონატის პრიზიორი; - 1972 წლის ევროპის ჩემპიონი; - 1976 წლის ევროპის პრიზიორი; - 1976 წელს საკონტინენტთაშორისო თასის მფლობელი; - ევროპის ჩემპიონთა თასის მფლობელი 1974, 1975 და 1976 წლებში; - ევროპის თასის მფლობელი 1967 წელს; - გერმანიის ფედერაციული რესპუბლიკის არაერთგზის ჩემპიონი და თასის მფლობელი; ბეკენბაუერმა "კოსმოსის" შემადგენლობაში სამჯერ მოიპოვა ჩრდილოეთამერიკის საფეხბურთო ლიგის თასი. იგი დიდი ხნის განმავლობაში იყო გერმანიის საუკეთესო ფეხბურთელი.

გიორგი ჯალაღანი

იუმორი

მონღოლეთში ასეთი ტრადიცია აქვთ: თუ ოჯახში ვაჟი დაიბადებოდა მამა ხეს რგავდა, თუ ვაჟი უვარგისი გამოვიდა - იმ ხეს ძირში ჭრიდნენ. ასე რომ, ოდესღაც მთელი მონღოლეთი გაუვალი ტყით იყო დაბურული... მაცივარში ათი კვერცი დევს. პირველი ეუბნება მეორეს: - ნახე, ის ბოლო კვერცი რას ჰგავს... - რა სჭირს, ზედმეტი მაკიაჟი მოუვიდა? - არა, ალბათ ავადმყოფია, - ჩაერთო საუბარში მესამე. - რა საფრთხობელაა! - გაიოცა მეოთხე. - აბა თქვენა ხართ, ეგ კვერცი კი არა, კივია! - დააწყნარა მესხეთემ აყაყანებულები კვერცხები. - სეროჟჯან, რათა ხარ მოწყენილი? - მა რა გქნა, - ექვსი გოგო მყავს და არცერთი სიმე... - ვა, შენ რა, ნაბაროტ გინდა? \* \* \* არსებობს ქალის მართვის ორი ხერხი: ერთი, როდესაც უსიტყვოდ ემორჩილები და მეორე - საერთოდ არავინ იცის... \* \* \* კახელმა ბიჭებმა მიტუას მანქანა დაატაკეს, შემინებულები დააგდნენ თავზე და თან მემდრებიან: - არ დაგვლუბო, ძია მიტო, ადექი, ადექი... ახრზე მოსულმა მიტომ თვალი გაახილა და ბიჭებს უთხრა: - ფეხზე არ ვიდექი, თქვენი დედა კი...

რატომ ვერ მოხვდა სინდის-ნამუსი საპრივატიზაციო ნუსხაში

ბაჟიღვა მოსწრებაზე კლასიკური გაგებით, პრივატიზაცია კერძო საკუთრების გაფართოებასა და საერთო დოვლათის წარმოებაში დამოუკიდებელ მოღვაწეობას გულისხმობს. ე.ი. ქონების განსახელმწიფობრიობას წარმოადგენს და არა - გასხვისებას. როგორც ირკვევა, პრივატიზაციის კლასიკური გაგება სულაც არ ნიშნავს ხელისუფლებაში მყოფი ჯგუფის მიერ სახელმწიფო ქონების მითვისებას და შემდეგ გაყიდვას ადგილობრივ თუ უცხოელ ინვესტორებს. სამწუხაროდ, ჩვენთან პრივატიზაცია სწორედ ასე აღიქმება. საბჭოთა კოლექტივიზაციის შემდეგ ქართულ ეკონომიკაში პრივატიზაციის სახით ახალი დემოკრატიული ეპოქა დაიწყო. მისმა პირველმა ტალღამ 1992-1995 წლებში გადაიარა. „ვარდების რევოლუციის“ შემდეგ კი ახალი ეტაპი დაიწყო, რომელიც ტალღის სიდიდეს გასცდა და ცუნამს ვერტოლდა. ექსპერტების შეფასებით, ეს იყო ახალი ე. წ. „აგრესიული პრივატიზაცია“, რომელსაც ეკონომისტები „კაბინეტურ პრივატიზაციასაც“ უწოდებენ. ახალმა ხელისუფლებამ მიიღო პოლიტიკური გადაწყვეტილება და საკუთრების სრული ლიბერალიზაცია განახორციელა, რომელიც ხშირ შემთხვევაში სოციალურად გაუმართლებელი იყო და მთავარი აქცენტი ბიუჯეტში თანხების მოზიდვაზე იყო გაკეთებული. ინვესტორები კი იმ დარგებით დაინტერესდნენ, რომლებიც ეკონომიკაში განხილვება როგორც ბუნებრივი მონოპოლიები. ასეთი იყო „თბილვაზი“, „თელასი“, „თბილწყალკანალი“, „საქართველოს ენერჯოსადისტრუბუციო კომპანია“ და სხვ. მასშტაბურ პრივატიზაციას მაშინდელი ეკონომიკის მინისტრი კახა ბენდუქიძე ხელმძღვანელობდა, რომლის დევიზი იყო „არ არსებობს სტრატეგიული ობიექტი“, ანუ იყოლება ყველაფერი, ნამუსის გარდა. ნამუსი იმით ვერ მოხვდა საპრივატიზაციო ობიექტებში, რომ თანამედროვე პოლიტიკურ სივრცეში იგი, უბრალოდ, არ არსებობდა. სააკაშვილის ხელისუფლებამ ეროვნული ქონების უდიდესი ნაწილი გაყიდა იმ ქვეყნის ინვესტორებს, რომლებიც, ვაქტობრივად, მუდმივად ომის მდგომარეობაში არიან საქართველოსთან; უმცირესი ნაწილი კი ნახევარსაუკუნოვანი და ბურუსით მოცული იჯარით გასცა. ისიც ხშირად ხდებოდა, რომ საეჭვო წარმომავლობის ინვესტორის უკან ქართველი ჩინოვნიკები იდგნენ. პრივატიზაციის თერაპიამ განკურნა საქართველოს ბიუჯეტი ქრონიკული სეკესტრისაგან, მაგრამ ობიექტების თვალის

რედაქციის მისამართი: თბილისი, შანდუკელის ქუჩა №1, სარეგ. №01018002930. მთავარი რედაქტორი: როლანდ ჯალაღანი. მთ. რედაქტორის მოაზრება: დავით ქობალია. ტექნიკური რედაქტორი: მიხეილ ჩოლოყიანი. ბაზეთის მენეჯერი: ზურაბ ქობალია. www.ilori.ge, e-mail: elisabetthal@yahoo.de, 899-57-33-22, 893-51-01-71, 899-34-37-27